

Gc`UbU!9]bnU\`i b[Yb`k YfXYb`^Yhnh`VY] 7 fmdhc; Ua Yg`i bhYfghØhnh

ØF 9GG`F 9@95G9` `D`YUgY`F YUX`8]gWU]a YfQ? fmdhcGd]Y`Y
`Uh`g]W`gh`ÅbX][`XYb`Fi ZYfk cfVYbž`Y]bYg`XYf`U`_hi Y`ghYb
Cb`]bY!7Ug]bcg`ni`gY]bž`k Ybb`Yg`i a`X]Y`I bhYfghØhni b[`XYf
bYi YghYb`? fmdhc k`Å\fi b[Yb`[Y`h`8]Y`9]bZØ\fi b[`bYi Yf
I dXUhYg`i bX`XUg`9]b[Y`Yb`Ui Z`X]Y`6YXØfZb]ggY`a cXYfbYf
Gd]Y`Yf`]gh`XUgž`k cZØf`7 fmdhc; Ua Yg`j cb`5bZUb[`Ub`VY`_Ubbh
]gh`I a`a`]higY]bYa`Fi Z`GW`f]h`ni`U`hYbž`_ØbX][`hY`XUg
VY`]YVhY`? fmdhc!7Ug]bc`Ua`&&`GYdhYa`VYf`&\$`%`X]Y
bYi YghY`9f[`Åbni b[`gY]bYf`@]ghY`XYf`i bhYfghØhnhYb
K`Å\fi b[Yb`Ub`"Gck c`\`X]Y`Gd]Y`Yf`Ub`6cfX`U`g`Ui W`]b`XYf
I a`[YVi b[`k UfYb`VY[Y]ghYfhž`U`g`g]Y`X]Y`5b`_i bZij cb
Gc`UbU`]a`7Ug]bc`YfZi`fYb`"7 fmdhc; Ua Yg`]gh`XUg`YfghY
Cb`]bY!`? fmdhc!7Ug]bc`ž`XUg`/ Ua d`^Y`d`/

ØF 9GG`F 9@95G9` `D`YUgY`F YUX`8]gWU]a YfQ

? fmdhcGd]Y`Y`Uh`g]W`gh`ÅbX][`XYb`Fi ZYfk cfVYbž`Y]bYg`XYf
U`_hi Y`ghYb`Cb`]bY!7Ug]bcg`ni`gY]bž`k Ybb`Yg`i a`X]Y
I bhYfghØhni b[`XYf`bYi YghYb`? fmdhc k`Å\fi b[Yb`[Y`h`8]Y
9]bZØ\fi b[`bYi Yf`I dXUhYg`i bX`XUg`9]b[Y`Yb`Ui Z`X]Y`6YXØfZb]ggY
a cXYfbYf`Gd]Y`Yf`]gh`XUgž`k cZØf`7 fmdhc; Ua Yg`j cb`5bZUb[`Ub
VY`_Ubbh]gh`I a`a`]higY]bYa`Fi Z`GW`f]h`ni`U`hYbž`_ØbX][`hY`XUg
VY`]YVhY`? fmdhc!7Ug]bc`Ua`&&`GYdhYa`VYf`&\$`%`X]Y`bYi YghY
9f[`Åbni b[`gY]bYf`@]ghY`XYf`i bhYfghØhnhYb`K`Å\fi b[Yb`Ub`"Gck c`\
X]Y`Gd]Y`Yf`Ub`6cfX`U`g`Ui W`]b`XYf`I a`[YVi b[`k UfYb`VY[Y]ghYfhž
U`g`g]Y`X]Y`5b`_i bZij cb`Gc`UbU`]a`7Ug]bc`YfZi`fYb`"

7 fmdhc; Ua Yg`]gh`XUg`YfghY`Cb`]bY!`? fmdhc!7Ug]bc`ž`XUg`X]Y
J Yfk YbXi b[`j cb`Gc`UbU`ZØf`U`Y`5fhYb`j cb`HfUbgU`_h]cbYb`ØVYf
XUg`7Ug]bc`Yfa`Ø[`]W`h`Gc`UbU`_Ubb`j Yfk YbXYh`k YfXYbž`i a
9]bnU\`i b[Yb`ni a`Gd]Y`Yb`j cfni bY`a Ybž`ÀfY`6Y`c`bi b[Yb

UVni \YVYb`i bX`]b`7fYX]hg`cXYf`UbXYfY`i bhYfghØhnhY`K Å\fi b[Yb
i a ni hUi gWYb`"6Ybi hnYf`_ØbbYb`Gc`UbU`ni a`Gd]Y`Yb`j Yfk YbXYb
K ØfZY`ž`D`]b`cž`A]bYgk YYdYfž`F ci`YhhYž`G`chž`J]XYc`Dc`Yfž
6`UW`UW`i bX`8]Wj &`VY`]`7fmdhc; Ua Yg"

? i fnYf`6`]W`]b`Gc`UbU.

Gc`UbUž`Y]bY`j c``Zi b_h]cbgZÅ\][Y`@UmYf!%!6`cW`WU]bž`_Ubb`Y]bYb
HfUbgU_h]cbgXi fW`gUhn`j cb`Yhk U`) "\$\$\$\$`HDG`j YfUfVY]hYb`"9g
j Yfk YbXYh`X]Y`C dh]a]gh]W7cbW ffYbWm`7cbhfc`!HYW`b]_ž`i a
[fc»Y`8i fW`gUha Yb[Yb`ni ``]YZYfb`"8 UfØVYf`\]bUi g`V]YhYh`X]Y
6`cW`WU]b`k Y`hk Y]h`b]YXf][Y`HfUbgU_h]cbg`cghYb`"Ni gÅhn`]W`ni
U``X]YgYb`9][YbgW`Už`Yb`V]YhYh`Gc`UbU`Y]bY`Yfj cffU[YbXY
?ca V]b]YfVUf`_Y]h`8 Ug`Y]» hž`9bhk]W`Yf`_ØbbYb`Ui ZK i bgW`a]h
Dfc[fUa a]YfgdfUW`Yb`k]Y`Fi ghž`7`i bX`7ž`ž`Ui Z`XYf`6`cW`WU]b
Ui ZVUi Yb"

; Yb]Y» Yb`G]Y`Y]b`bYi Yg`i bX`ni j Yf`Ågg][Yg`?fmdhc!

; `ØW`ggd]Y`Yf`YVb]g`a]h`Gc`UbU.

8U`Gc`UbU`Y]bY`Yfj cffU[YbXY`Ni gUa a YbgYhnVUf`_Y]hž
G`U`]YfVUf`_Y]h`i bX`Y]bY`XYf`Ub[Ya YggYbghYb`b]YXf][Yb
HfUbgU_h]cbg`cghYb`Ui Zk Y]ghž`]gh`Yg`_Y]bY`, VYffUgW`i b[ž`k Ufi a
7fmdhc; Ua Yg`Gc`UbU`U`g`bYi YghYg`5b[YVch`Ui g[Yk Å`h`h`U`h`8]Y
j]Y`j YfgdfYW`YbXY`6`cW`WU]b`U`h`X]Y`Gd]Y`Yf`VY`]`7fmdhc; Ua Yg
VYfY]hg`Uba i h][`VYY]bZi gghž`g]W`Y]b[Y`YbX`a]h`XYa
Zi hi f]gh]gW`Yb`DchYbn]U``XYg`?fmdhc!; `ØW`ggd]Y`g`ni `VYZUggYb`"8]Y
bYi YghY`9f[Åbni b[`j cb`7fmdhc; Ua Yg`k]fX`a]h`G]W`Yf`Y]h`YXY
A Yb[Y`dcg]hj] Y`J YfÅbXYfi b[Yb`]b`XYf`6Ybi hnYfYfZU`fi b[`a]h
g]W`Vf]b[Yb`

„ VYf`7fmdhc; Ua Yg.

7fmdhc; Ua Yg`]gh`Y]b``]nYbn]YfhYg`C b`]bY!`?fmdhc!7 Ug]bcž`XUg`g]W`
]a`6Yg]hn`j cb`A i W; Ua]b[`6J`a]h`G]hn`]b`7i fUWJc`VYZ]bXYhi bX
j cb`X]YgYf`VYhf]YVYb`k]fX`"8 Ug`7 Ug]bc`V]YhYh`-`j YfgW`]YXYbY
Gd]Y`Y`Ubž`XUfi bhYf`K ØfZY`ž`X]Y`a]h`%\$`j YfgW`]YXYbYb
?fmdhcK Å\fi b[Yb`[Ygd]Y`h`k YfXYb`_ØbbYb"

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`_fmdhc!bYk g"Uh